



## Douches

Parce que l'élégance n'est pas incompatible avec la fonctionnalité

## Showers

Where elegance meets functionality

**ASTRALPOOL**



## Gamme de douches et compléments

### Showers and accessories

#### **Froide ou chaude? Vous n'avez qu'à choisir!**

AstralPool vous offre probablement la plus large gamme de douches pour piscines privées ou d'usage collectif. Du simple pommeau à la mono-commande, avec de l'eau froide ou chaude grâce à l'énergie solaire, et aussi des tunnels de douche pour piscines publiques.

Toutes les douches proposées par AstralPool sont construites en acier inoxydable avec un conduit interne d'eau fabriqué en plastique pour leur assurer une longue vie.

Tous les accessoires d'une piscine sont importants et, en alliant qualité des matériaux et conception attrayante, nous voulons que vous puissiez profiter d'un de nos meilleurs produits: les douches.

Il faut rappeler qu'en utilisant les douches, avant d'entrer dans la piscine, nous réduisons la matière organique et les impuretés que nous introduisons dans l'eau en aidant, de cette manière, à économiser du produit désinfectant. Et maintenant, il ne vous restera plus qu'à profiter d'un bon bain...



#### **Hot or cold? Take your pick!**

AstralPool offers one of the most extensive range of showers available for private or community pools. Single-handle taps, timer switches, cold water, hot water from solar energy, shower tunnels for public pools... just to name a few of the options!

All AstralPool showers are constructed of stainless steel with the internal water duct manufactured of plastic to ensure long life.

Because all pool accessories are important, we have used top-notch materials of the highest quality to produce an attractive, elegant design and bring you one of our best pool products: showers.

Showering before entering the pool helps reduce organic matter and impurities in the pool water and achieve significant disinfectant savings. And after showering, there's nothing better than a great swim!



### **Le tube en acier inoxydable: le plus important**

Les douches AstralPool, avec leur tube de diamètre 46 ou 63 mm, ont une finition soignée et brillante grâce à un acier inoxydable de la plus haute qualité et à des procédés de fabrication très spéciaux conçus pour leur donner ce brillant de très longue durée.

### **Stainless steel tubing: a key component**

AstralPool showers use 43 or 63 mm diameter tubing for an unmistakable polished finish using top-quality stainless steel and special manufacturing processes to provide a long-lasting shine.



### **Buses de rinçage**

Afin de fournir la pression d'eau voulue nos gammes de douches disposent d'une buse de rinçage avec un jet gradué fabriqué en plastique inaltérable.

### **Shower head**

In order to provide the desired water pressure, the shower heads can be adjusted to vary the water flow manufactured of highly resistant plastic.

## Robinets Taps



Vanne de fermeture manuelle avec un pommeau de robinet mélangeur, fabriqué en plastique inaltérable.

Manual shutoff valve with tap of highly resistant plastic.



Double pommeau robinet mélangeur.

Two-handle mixer tap.



Bouton poussoir temporisé fabriqué en laiton chromé, pour réduire la consommation d'eau.

Timing switch manufactured in chrome-plated brass for reduced water consumption.



Douche téléphone, construite en plastique inaltérable.

"Handheld" shower constructed of highly resistant plastic.



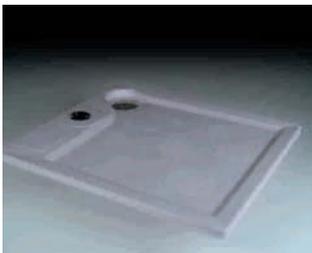
Robinet lave-pieds: pommeau mélangeur avec vanne de fermeture manuelle fabriquée en plastique inaltérable.

Footwash tap: tap with manual shutoff valve of highly resistant plastic.

## Bacs à douche Shower bases

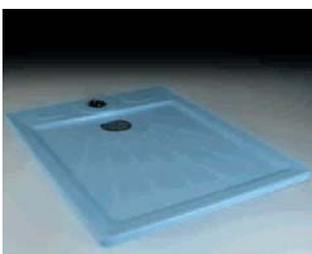
Pour compléter l'offre de douches, nous disposons aussi de bacs à douche pour l'extérieur, de plusieurs dimensions et couleurs, tous fabriqués en plastiques résistants et avec des revêtements anti-dérapants

In order to complement our showers, we also have outdoor base plates in various sizes and colours, with all bases manufactured in sturdy engineering plastics with slip-resistant patterns.



**Modèle "Relax"** de couleur beige mesure 80 cm x 90 cm et possède une grille d'écoulement éloignée de la zone d'appui des pieds. (Code 20066)

The "Relax" beige model measures 80 x 90 cm and has a drain grille separated from the footrest area. (Code 20066)



**Modèle "Classic"** de couleur bleu mesure 100 cm x 80 cm. Sa grille d'écoulement est de grande taille. (Code 19723)

"Classic" blue model, size 100 cm x 80 cm. Large drain grille. (Code 19723)



De 80 cm x 80 cm, de couleur beige, avec une bouche d'égout d'écoulement orientable. (Code 00103)

80 x 80 cm, beige, with adjustable drain. (Code 00103)

## Douches pour piscines privées

### Showers for private pools

Un grand nombre de ces douches sont installées dans le monde grâce à leurs excellents fonctionnement et rendement. Elles sont fabriquées avec un tube de 43 mm de diamètre en acier inoxydable AISI-304 et livrées avec l' ancrage correspondant. La hauteur pommeau/sol est de 2 m.

Millions of these showers are installed around the world, owing to excellent performance and efficiency. They are manufactured with diameter tube 43 mm diameter tube in AISI-304 stainless steel and include the necessary anchors. The distance between the shower head and the floor is 2 m.



Douche avec 1 buse de rinçage, avec 1 vanne (pommeau) (Code 00091)

Douche avec 1 vanne (pommeau) et un robinet lave-pieds (Code 00092)

Douche avec 1 bouton poussoir temporisé, Ø du tube 63 mm; ancrage non inclus (Code 00095)

Shower with 1 spray head, with 1 valve (knob). (Code 00091)

Shower with 1 valve (knob) and a footwash tap. (Code 00092)

Shower with 1 timing switch, tube Ø 63 mm. (Code 00095)

Anchors not included.



Douche avec 1 buse de rinçage et 2 vannes (pommeaux), Ø du tube 63 mm ; ne permet pas de montage en ancrage.(Code 00096)

Shower with 1 shower head and 2 valves (knobs), for cool and warm water.Tube Ø 63 mm.Cannot be fitted with anchors.

(Code 00096)



Douche à 1 buse de rinçage type "téléphone" et 1 robinet lave-pieds. Hauteur du support du téléphone : 1,05 m. (Code 00099)

Shower with 1 handheld shower head and 1 footwash tap. Height of shower head bracket: 1.05 metres (Code 00099)



### Ancrages pour douches privées ou publiques

Les ancrages sont fondamentaux pour assurer une fixation correcte au sol. AstralPool fournit les ancrages complets avec une prise de terre et un système de blocage qui permet de démonter la douche.

En laiton pour modèles 00095, 00098, 19947 et 15841.

En PVC pour modèles 00091,00092,00099.

### Anchors for private or public showers

Anchors are essential components required to secure the shower to the floor. AstralPool supplies complete anchor assemblies with earthing connection and locking system for shower disassembly.

In brass for Cod. 00095, 00098, 19947 and 15841.

In plastic for Cod. 00091, 00092, 00099.

## Douches Luxe

### Luxe showers

Grâce aux nouvelles douches Luxe, AstralPool a réussi à créer un produit qui, par sa diversité d'options, sa conception novatrice et son adaptabilité, fournit, en plus de leurs prestations, une image élégante et moderne pour l'environnement de la piscine. Toute la gamme est construite en acier inoxydable AISI-304. La hauteur pommeau/ sol est de 2,05 m.

AstralPool's new Luxe showers provide a variety of options, with an innovative design and adaptability to provide superb performance, plus a modern, elegant look for your pool surroundings. The entire range is constructed of AISI-304 stainless steel. The distance between the shower head and the floor is 2.05 metres.

#### Les douches Luxe se fabriquent en trois versions

Luxe showers come in three versions



Cod. 25334

Avec bouton poussoir temporisateur fabriqué en laiton chromé, pour réduire la consommation.

Equipped with timing switch manufactured in chrome-plated brass for reduced water consumption.



Cod. 25335

Grâce à un système de commande unique fabriqué en laiton chromé pour eau froide et chaude.

Single-handle system of chrome-plated brass for hot and cold water.



Cod. 25336

Et avec vanne de fermeture manuelle avec pommeau fabriqué en matériel plastique inaltérable.

Equipped with manual shutoff valve and knob of highly resistant plastic.





De plus, la colonne dispose d'un couvercle supérieur en plastique d'un couvercle postérieur en acier inoxydable démontables, qui permettent un accès facile aux connexions intérieures et à la fixation de l'ancrage.

In addition, the column has a removable plastic lid and stainless steel rear cover for easy access to the inner fittings and the anchors.



### Systèmes de fixation au sol

Dans la version standard la fixation se réalise de façon simple et résistante grâce à de la visserie et des chevilles en plastique, mais il existe aussi un ancrage spécifique pour bétonner, mais cela est optionnel.

### Floor anchor systems

Standard anchoring is based on a simple, sturdy system with bolts and plastic anchor plugs. Optional anchor for embedding in concrete floor also available.



### Ancrage à fixer au sol du bétonnage

Avec un système d'écrou et de contre-écrou qui permet de niveler la douche. (Code 25337)

**Anchors for embedding in concrete floor.** Includes locking nut with levelling system for the shower. (Code 25337)

### Kit basic d'une plaque centrale et 2 bras

pour assembler les ancrages antérieurs en 2 unités. (Code 25338)

**Basic kit with centre plate and two arms** for assembling the anchors in sets of two. (Code 25338)

### Bras extension qui complète le kit basic

pour assembler des ensembles de 3 et 4 unités. La fixation à la plaque centrale se fait au moyen de vis et écrous. (Code 26170)

**Extension arm to complement the basic kit** for assembling sets of three or four anchors. The centre plate is anchored with screws and nuts. (Code 26170)



## Douches solaires

### Solar showers

Les douches solaires, avec une seule prise d'eau froide, permettent de disposer d'eau chaude grâce à un réservoir accumulateur d'énergie solaire. Tous les modèles sont dotés de robinets mélangeurs et de pommeau orientable. Elles sont fabriquées en acier inoxydable AISI-304 et se fixent au sol par une base avec quatre vis. La hauteur pommeau/ sol est de 2,10 m.

Solar showers use a simple cold water supply plus a solar energy water tank to provide hot water. All models are equipped with mixer taps and adjustable head. The showers are constructed of AISI-304 stainless steel and anchored to the floor with a base and four screws. The distance between the shower head and the floor is 2.10 metres.



Douche solaire avec réservoir en aluminium de 35 l, avec 1 jet et 2 valves (pompeaux). Avec connexion de 1/2". (Code 15840)

Solar shower with 35-l aluminium tank, 1 shower head and 2 valves. Quick-lock connection. (Code 15840)



Douche solaire avec réservoir en plastique de 15 l, avec 1 jet (bras) et 1 vanne (pompeau). Avec raccord rapide. (Code 21793)

Solar shower with 15-l aluminium tank, 1 shower head and 2 valves (knob). Quick-lock connection. (Code 21793)



Douche solaire avec réservoir en aluminium de 25 l, avec 1 jet (bras) et 1 vanne (pompeau). Avec raccord rapide. (Code 22464)

Solar shower with 25 l aluminium tank, 1 shower head and 2 valves (knob). Quick-lock connection. (Code 22464)

## Douches pour piscines publiques

### Showers for public pools

AstralPool offre une gamme de douches très large spécialement conçue pour des piscines ayant une grande affluence de baigneurs, forte et résistante, avec une expérience constatée dans le monde entier. Fabriquée avec un tube d'un diamètre à partir de 63 mm et jusqu'à 129 mm selon le modèle, en acier inoxydable AISI-304 ou AISI-316 avec ses ancrages correspondants. La hauteur du pommeau jusqu'au sol varie de 2 m à 2,5 m selon le modèle.

AstralPool offers a proven range of sturdy, highly resistant showers specially designed for pools with large numbers of swimmers. Manufactured of 63 to 129 mm diameter tube, depending on the model, in AISI-304 or AISI-316 stainless steel with the respective anchors. The distance between the shower head and the floor varies from 2 m to 2.5 m, depending on the model.



Douche à 1 buse de rinçage et 1 bouton poussoir temporisé et 1 robinet lave-pieds. Hauteur de la pomme au sol : 2 m. Ancrage à part. (Code 15841)

Shower with 1 shower head, 1 timing switch and 1 footwash tap. Height of shower head from floor: 2 m. (Code 15841).

Anchors available separately.



Douche à 1 buse de rinçage et une mono-commande. Hauteur: 2 m. Pour eau froide et chaude. Avec ancrage incorporé, base de 185 x 250 mm. (Code 15841)

Shower with 1 shower head and 1 single-handle tap. Height: 2 metres. For hot and cold water. (Code 00090). Built-in anchors, base of 185 x 250 mm.



Douche avec 2 buses de rinçage et 2 valves (pommeaux). (Code 00098)  
Douche avec 2 boutons poussoirs temporisés. (Code 19947)  
Hauteur: 2 m ou 2,20 m.  
Ancrage à part.

Shower with 2 shower heads and 2 valves. (Code 00098)  
Shower with 2 timing switches (Code 19947)  
Height: 2 metres or 2.20 metres  
Anchors available separately.

## Douches pour piscines publiques

### Showers for public pools



### Douche lave-pieds

### Footwash shower



Douche à 2 buses de rinçage et 2 boutons poussoirs temporisés. Hauteur: 2,35 m. Tube de Ø 129 mm. (Code 08728)

Shower with 2 shower heads and 2 timing switches. Height: 2.35 m. Tube Ø 129 mm. (Code 08728)



Douche à 3 buses de rinçage et 3 vannes (pommeaux). (Code 00094)

Douche à 3 boutons poussoirs temporisés. (Code 00097)  
Hauteur: 2 m ou 2,10 m. Tube de Ø 84 mm ou 129 mm respectivement.

Shower with 3 shower heads and 3 valve handles (knobs). Height: 2 m. Tube Ø 84 mm. (Code 00094).

Shower with 3 timing switches. Height: 2.10 metres. Tube 129 mm. (Code 00097)

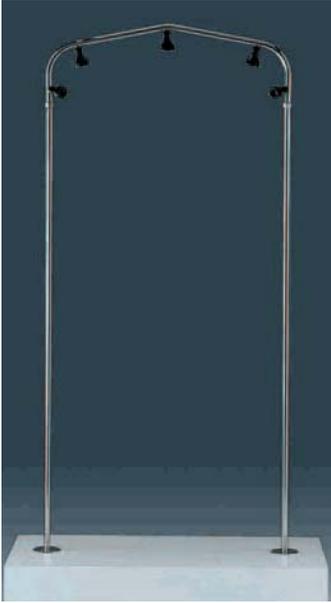


Douche lave-pieds avec boutons poussoirs temporisés. Avec deux sorties d'eau situées à 180°. Hauteurs des sorties d'eau depuis le sol 0,5 m. Avec une connexion de 3/4". (Code 18242)

Footwash shower with timing switches. Two water outlets at 180°. Height of water outlets from floor: 0.5 metres. 3/4" fitting. (Code 18242)

## Tunnels de douches

### Shower tunnels



#### Tunnels de douches

Conçus pour l'entrée dans les piscines publiques.  
Fixation au sol par des plats.

Un arc avec 3 buses de rinçage supérieures, largeur 1,20 m, hauteur maximale 2,50 m. (Code 00100)

Un arc avec 5 buses de rinçage supérieures, largeur 2 m, hauteur maximale 2,50 m. (Code 19948).

#### Shower tunnel

Designed for public pool entrances. Fixed to the floor with flanges.

Arch with 3 shower heads. Width 1.20 metres, maximum height 2.50 m. (Code 00100)

Arch with 5 shower heads. Width 2 metres, maximum height 2.50 m. (Code 19948)



#### Tunnel de douche avec bardages latéraux en plastique

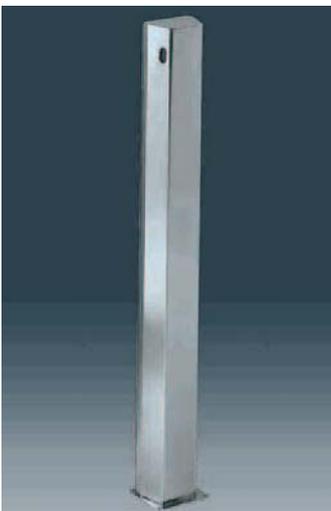
2 Arcs avec 5 buses de rinçage chacun (3 supérieurs et 2 latéraux), largeur 1,20 m, hauteur maximale 2,50 m. (Code 00101).

2 Arcs avec 7 buses de rinçage chacun (5 supérieurs et 2 latéraux), largeur 2 m, hauteur maximale 2,50 m. (Code 19949).

#### Shower tunnel with plastic side panels

Two arches with 5 sprinklers each (3 at the top and 2 on the side). Width 1.20 m, maximum height 2.50 metres (Code 00101)

Two arches with 7 sprinklers each (5 at the top and 2 on the side). Width 2 m, maximum height 2.5 metres (Code 19949)



#### Colonne de commande

Pour réaliser l'ouverture et la fermeture automatique du circuit d'eau dans les tunnels de douche à travers une photocellule temporisatrice et une électrovanne.  
Transformateur incorporé d'entrée 220/240 V et sortie 24V. Fixation dans le sol grâce à un plat.  
Hauteur totale: 0,85 m.(Code 00102)

#### Control column

Used to automatically open and close the water circuit in the shower tunnels by using a photoelectric timing switch and a solenoid valve. Includes 220V/240 V input to 24 V output transformer. Fixed to the floor with flanges.  
Total height: 0.85 m. (Code 00102)

## Lave-pieds pour usage public et dispositifs de dosage Footwash for public use and dosing devices



### Bacs lave-pieds, de 2m x 1m

Fabriqués en plastique fort et résistant, les bacs lave-pieds possèdent une surface anti-dérapante avec une grande grille d'écoulement de 3/8". Ils sont disponibles en blanc (21255CLOZ) ou en bleu (21255).

### Footwash base plate, 2m x 1m

Manufactured in sturdy, highly resistant plastic with slip-resistant patterns and a large 3/8" drain grille. Available in white (21255CLOZ) and blue (21255).



Cod. 25356

### Désinfection continue

Nous avons à votre disposition des dispositifs de dosage pensés pour ajouter un produit désinfectant de manière automatique et continue dans le bac lave-pieds pour assurer l'hygiène et la santé des baigneurs à tous moments.

### Continuous disinfection

The AstralPool product range also includes dispensers designed for automatic, continuous dosing of disinfectant to the footwash base, in order to ensure swimmer health and hygiene at all times.



Cod. 23228

**Récipient doseur** pour une tablette de chlore de 200g avec orifices. La tablette se dissout peu à peu et désinfecte l'eau. (Code 25356)

**Perforated dispenser** for 200 g chlorine tablet. The tablet gradually dissolves, disinfecting the water. (Code 25356)

**Injecteur hydraulique** proportionnel pour doser un désinfectant liquide. (Code 23228)

Proportional **hydraulic injector** for dosing the disinfectant liquid. (Code 23228)

## Nettoyant Lustrant Inoxydable Stainless Steel Cleaner and Polish



### Pour maintenir l'éclat du 1<sup>er</sup> jour

On peut parfois détecter des tâches, par exemple de chaux, sur une douche ou sur n'importe quelle autre surface en acier inoxydable. Il n'y a pas de problème: le nettoyant lustrant Inox les nettoie sans besoin de frotter et redonne l'éclat du 1<sup>er</sup> jour.

### Shine as good as new

Lime spots and other stains are often present in showers and on other stainless steel surfaces. But that's no reason for concern! Stainless Steel Cleaner and Polish easily removes lime scale stains without rubbing, producing a shine that's as good as new!

AstralPool se réserve le droit de modifier intégralement ou en partie les caractéristiques de ces articles ou du contenu de ce document sans préavis.  
We reserve the right to change all or part of the features of the articles or contents of this document, without prior notice.

003.02.01



**ASTRALPOOL**

www.astralpool.com